

# Нобэ Цыхубэ зэкъуэтныгъэм и маҳузэш

ФИФИ ФЫМЫГЪЭПУД, ФИ ЕИЙ ФЫМЫГЪЭПЩИУ



# АДЫГЭ ПСАЛЬЭ



АДЫГСКОЕ СЛОВО



КЪБР-М И ПАРЛАМЕНТЫМРЭ  
ПРАВИТЕЛЬСТВЭМРЭ Я ГАЗЕТ  
ГАЗЕТА ПАРЛАМЕНТА  
И ПРАВИТЕЛЬСТВА КЪБР

3924 ГЪЭМ И МЭКЪУАУЭГЬУЭ МАЗЭМ И 1 ЛЪАНДЭРЭ КЪЫДОКИ

№132 (24.570) • 2023 гъэм щэкъуэтныгъэм (ноябрь) и 4, щэбэт • Тхъэмахуэм щэ къыдоки • И уасэр эзы тумэнщ • adyhe@mail.ru  
adyhepsale.ru



## Къэбэрдей-Балъкъэр Республикаем и Ізташхъэ Клүзкүэз Казбек Цыхубэ зэкъуэтныгъэм и маҳузэмкіз сыйнивхуэхъ!

Къэбэрдей-Балъкъэрим пшіэ зыхуэсци и цыхуха!  
Цыхубэ зэкъуэтныгъэм и маҳузэмкіз сыйнивхуэхъ!  
Къэралым и гъашціэм къыщыхуа зэхуэкъынгъэм, лъыхъужыгъез хъялъкъынгъэм, щытыкъехъэм епха маҳузшхэр я дамыгъещ хэкупсагъэм, лъепкъ зэкъуэтныгъэм, хэкум и къэкинумкіз тхы жуаплынгъэмрэ абы и пашкъэм щыдзіл къалэнимро.

Тхыдэм и лъехъэнэ нэхъ гугъухэм а пеңкупс лъаплэнгъехъэрди лъепкъынгъез хъялъкъынгъез, щытыкъехъэм нэхъ хэльжэхъэм дылпэцтэнимкіз дэлэйхъуэгъу хъаур. А хабзээрц ноби ди Хэкум и лъещатъым, къаурм я лъажъэр зигъзбиэр, гъашціэм гъенонхунгъэ мыйтишхор къыщихуа мы зэмманым къэралым щыпсуз лъепкъыбэр нэхъ гүнгъуж зэхуэшышыр, Урысей и ефлкүэнгъэм, зэлүэпш псуукъэм папшіз зыхуедгъэувыжа къалэнхор къыдахъулэнимкіз тегушхуэнгъэ къытэзилхъэр.

Шац къытесхъэркъим днэхъяжъэм ләшцыгъуэкъэрэз къадекъукъла тхыдэ, пеңкупс къулеягъэр тхъумизкээрэз, зэкъуэтныгъэр, граждан зэкъылгъуынгъэр дгъэбидъакъэр гугъуехъ, посри къызэрхъезднокъыфынум, ди Хэкум къэкъун дахъ къызэрхъездгъэпшыфынум.

Псомы синъовохъуэхъ узишнагъэ быдз, мамырьгъэ, фыгъуэз, ефлкүэнгъэ фылэн.

## Лъэпкъыбэр щызэрогъэпэж

Урысей Федерациер къэрал тельдэжъэш... Абы и щыуэпсым, щыпсуз лъэпкъэм я тхыдэр зэрызэхъуэнам худэд нэгъуэцли зы щынын уширхъэлэн къышцэхъинкъым. Мыбы щопсуз лъепкъи 190-рэ, щхъяж езым и бэз, и хабз, и хъэл-шэн, и фэшхъунгыгъэ ялэху. Зэхуымдэмэй, зыл и бынн зэкъутш, зэрээгъэш, зоргъээш икли а помси зэдих-кур фынгъял арау жаиз Урысейм и лыгъэр, эзфэлкъир зыхэлти - лъепкъ күедым зэхуэдуз къэралыр фынс зэрэлтагъур.

Тхыдэ и лъэнхъуэкъэ махузшхэр - Цыхубэ зэкъуэтныгъэм и маҳуз - къынжохъе 1612 гъэм. Минин Кузмарэ Пожарский Дмитрий я пашу Москва хүйт къышцэхъяауз щыта лъэхъэнэм.

Полышэр Урысейм къышцэхъяауз, цыхубэр къызырээст, нэгъуэцли къэралым и унафэм щызэрэху хүмеййэ. 1611 гъэм и фокладэм Новгород Ишхъэр щыш земсэ старостэ Минин Кузма цыхубэм захуигъээзащ заүэл зэгхүэнгъэз къызырээшэцшын. Къалэдэхэз эзгүхэнгъэз луухм хальхъяащ ладаащ я хэхъум и тыхъэ шанэр. Ёзы Мининим щапхъэз гэлээгъагъуа я луухм хильхъац и мэльхъац и нэхъхъаэр. Дээ паашу хахац ильзээ 30-ит пшы Пожарский Дмитрий, икли абы и дээпшыгъуэгъу Минини ягъяблджылат. Дээзшэу абыхъэм я гүусач Черкассэ Дмитрий (Къанщауз).

Вязьм, Дорогобуж, нэгъуэцли къалэхэри хуит къэвэццыхажаэм. 1618 гъэм Къанщауз хэлэ-фынхаш Можайск дэж щекъукъла зэхъуэми.

Урысцыыр хамз зэрыпхъуаклугъэх къялещ-гэхъэхъыжын хэтаа къызыкъяаакли я пеңкъэкли зэхъхъыжыкъ цыху күед. 1612 гъэм щэхъуэгъэм и 4-м Новгород Ишхъэр цыхубэ дээ зэгхүэнгъэз Китай-къалэр къиштэри, поляхэр Москва дахуяацаа.

Цыхубэ зэкъуэтвуу бийр къэралым зэрырахжам. Москва хуит къызэрэцчжам тухуауз Урысейм динхэмкъэ и советым къыхильхъац щекъуэгъэм и 4-р Цыхубэ зэкъуэтныгъэм и маҳузу ягъяблджылын. А жэрдэмэр Къэрал Думэм дыгъащ. 2004 гъэм и дыгъягъазэм Къэрал Думэм зэхъхъыжынгъэхэр хильхъац «Дээ щыхъым и маҳузэхэр» федеральын законым. Абы щагъяблджылаш Цыхубэ зэкъуэтныгъэм и маҳуз гэлээлтээнэр.

Ильзэ къэс Урысей Федерациэр и къалэхэрэз щынальхээрэз а маҳуз имрихъэлэу щрагъэхъуэл концертхэр, пышхъаэр, пасал зыпильт лууххъэр, спорт зэхъээхъуэхэр, гэлээгъэуэнгъэхэр, жылалгүй эзгүхэнгъэхъэм я зэхъхъаэр, къинмэншыц даудапшхъэр.

Шээ хэммыльу, цыхубэр зэгүрүүзэм, зэдээл-пүкъым, зэрэглигъэм, къэралыр ифлакъуэ.











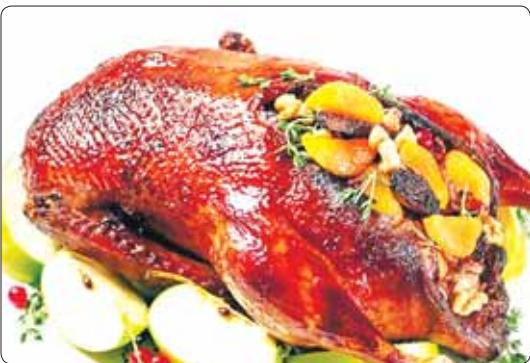
## Зыгъэпсэхугъуэ махуэм

# Малъхъэдис



Зыгъэхъэзыар  
нештэпиджэ Замирэш

• Шхыныгъуэ



## Губгъуэ бабыщ гъэбэкхъа

БАБЫЩ гъэкъэбзар зэлпкърымыхауэ псы щыыекъэ яльэс, хыдан къбаэзкэ яялъещиж, и щыбын шыгъу, и клүцым бжыныху-шыгъу шахуу. Клуэнфэцхэри зыхуух хуагаззари, и клүцым иралхъэк. Итлан бабыщын мэл щэ тхуурьымбам клуэнцахыкы, луданекъэ ялхэж. Ар тхуу къэплья зэрт тебэ кум иралхъери, мафэ мыйгащэл тету зэрагъэдэзкынуура тхууэлт хууху яяжээ. Итлан бабыщыр тэбэм къарахи, шынаным иралхъэ, щигъянан күдэйэз псывэ в элэс щылакэ, шыгъу хадзэри, и щхъэр теплауэ мафэ цыкыкм тету яягъэхкэ. Бабыышыл гъэбэкхъар къыха, лэлсыр язи, абыкъын шылы ящи. Лэлсым къытраха да-гъэмкэ бжынымыр гүэзд хъэжьгээрээ ягъэлжбъэ. Шылсым шатэ тэлкү щылакэри, хъээри хууху яягъэхкэ. Йонэм трагъуэзэн ипэклэ бабыщым луданэр къыхахыжи, йыхъэ-йыхъэуэр зэлпкърах. Япшшыкъэ шылсыр теплэччым иракэл, итлан албы лир хальхъя. Яшх пштыру, пласти е щакъуэ щыгъуу.

КЪУБАТИЙ Борис.

**Екүлакыу:** 5. Зи пхъафэр гъуабжэ-  
фыщафа, ды шылпэл щыкуэд жыг-  
лэлжукъыуэ. 6. Данэ щекл пашчэ. 7.  
Адыгэл лэлпкъым и къудамэ хэкъуздыхы-  
жа. 9. Блэхэм, шындырхуохэм я хэцла-  
лэл-псыупэл. 12. Гүрүцым, къыпкыэ  
пхъэшхъемынчэ гушац цыкык, хуш-  
хуэзгүэзкэ күүлүйэ. 13. Ди щылпэл  
шылээ посыжэх. 14. Къуакыбгыкэ зимылэ  
щылпэл захуэ. 17. Щылал къамалыфэ,  
фыщафа. 19. Заузм щытекуякэм къаэ-  
шыкыя мылкы.

**Къехъу:** 1. Зи пер папцэ пасэрэй іещэ  
зэрпиджэ. 2. Егъелегуэш, зэлпхуу-  
рей. 3. Жыг къэтлэлам и нэшэнэ. 4.  
Псажэлтэжэж. 8. Мышэ и къэ ... 10. Пал-  
мыупцэ гъэ төхье узд. 11. Акъылым уа-  
са илэхъым, гъэсэнгъээм ... илэхъым.  
15. Къуурш лээныкъуэмэ къриху жылы  
щылтэйэл. 16. Тхэлжумэхъым фыгуэ  
ильгагу хадэхэл. 18. Апхуудизкэ къу-  
гунши, къолейкъэм ... трептэгэл. 20.  
Къууш ... нэхъэр-нубжэгъуф!

Зэхээлтхъар  
Мыз Ахъмэдш.

Жэпууэгъуэм и 28-ди газетым тета  
псалъэзблэдзым и жэуалхэр:

**Екүлакыу:** 5. Джадур. 6. Лыкыым. 7.  
Гъэм. 10. Уэс. 11. Щасэш. 13. Кіэрф. 15.  
Зышл. 16. Бын. 19. Худээш. 20. Нэмыс.

**Къехъу:** 1. Щэлакъэ. 2. Туум. 3. Мыхъу. 4.  
Дыжэф. 8. Вакъэр. 9. Іэзш. 12. Мыйдэф. 14.  
Дылжыр. 17. Нэр. 18. Пэт.

## Хыбжхэр зэроцЫху

Псэ зытуут щыим щыпсэуҳэм ящышу цыхум  
нэмышц хыбжхэрц (хыккъэлкій йоджэ дельфин-  
хэм) цээж эзджэжыр. Ар къахутащ шотланд био-  
логхэм.

Хыбжхэр ягъэуу макъымкэ зэроцЫх. Хим эс-  
гүлхэм ящышу зерихъэлэр зэрцылихуу щытмэ,  
фри-клий макъыхуэ къбуу, ауу зэрмынчыкум,  
гүү зылымытхэху хүэдээ зэлбосык. ѩэнгигъэл-  
хэм къахутащ поым хэс а псущхъээр ѿшынам-  
джэм, ѿшмажалгэл, ѿшпейтим, ѿшынам  
дэж ягъэуу макъэр зэрээзжэхъээжыр.

Биологхэр щыхъэрт ээртэхъумыкэ, хыбжхэр  
зэрээзсалтэе щыкъээм гъэшгүээн күзд хэлж.  
Ахэр зэрээзсалтэе щыкъээр ирагъэтхри, эзы-  
хэм я наэ щэлтэе псущхъээр ирагъэдэдяш. Къы-  
зышылакымкэ, хыбжхэм жуулт щатжырт ѿшы-  
хэм я цээр (зымын эмьшчийн макъ) ѿшахым  
и дежж. Апхуудэд дыдээни ми псущхъээр цыху-  
хэм флаш цэлтэй ислори, щеджээж къоцуулж.  
Унагчус псущхъээм къацахъээжыкыу, хыбжхэм  
уздреджэ цэр жалэж.

Ми къехутэнгъэрт ѿшгээгүэлхэм яз Яник



Винсент жеэ: «Хыбжхэр цэ зырэзкэ щызэдэжжэжыр  
зэдэгбэззэнуу лъэнкыуэр зыкки къыцыхымыгъэц-  
хэхүүкүү кым хэсчи арац, зэрэгүүгээгүэч, ахэр  
гупу зэрэгынгүү хуеийц. Ахэр зэрэлтагыгүүкүүм,  
мэки зэрэшлэркүүм, абы къыжжикэ, зэфэмкыгүү-  
дэн щхээлээ макъ ягъэлүн хуеийн мэхъу».

• Сабий  
джэгүкіләхэр

### Гүхъэ ик

Джэгүкіләхэр зэрекүкүй щытар  
митгүэдзүүц. Щылал цыкыкы хы-  
дээжээ цыкыкы - джэгүрт хууар -  
пшылантам дэт выгум итэхъэрт,  
ти фылака къымынзу. А зым шахбэ-  
зээ хэт яхъуз, жаал, хэти зы хэ-  
къизхъуукыгүүрь и цээр флаш.  
Ирхуу ар яхъуз. Атэл, иджы гум  
ицхэр, юхъуз эзгүагыгэлүү, къо-  
лих, яхъуз къылжыгыгэлүү, пшылантам  
ти къахъуукыгүүрь и цээр флаш.  
Ирхуу ар яхъуз. Атэл, иджы гум  
ицхэр, юхъуз эзгүагыгэлүү, къо-  
лих, яхъуз къылжыгыгэлүү, пшылантам  
ти къахъуукыгүүрь и цээр флаш.  
Ирхуу ар яхъуз. Атэл, иджы гум  
ицхэр, юхъуз эзгүагыгэлүү, къо-  
лих, яхъуз къылжыгыгэлүү, пшылантам  
ти къахъуукыгүүрь и цээр флаш.  
Ирхуу ар яхъуз. Атэл, иджы гум  
ицхэр, юхъуз эзгүагыгэлүү, къо-  
лих, яхъуз къылжыгыгэлүү, пшылантам  
ти къахъуукыгүүрь и цээр флаш.



• Псалтьэжхэр

### Фы блэжъамз, Фыщцэ умывлыхъуз

♦ Лыгъэр зыфлакыуэда лым  
и гъашцэр къацшц.  
♦ Лыжым и пашцэр булспкэ,  
щылал хуужынукым.  
♦ Маццэ зыцэм нэхъэр  
хуаццэр зыфламашцэр нэхъ  
нэлсийц.  
♦ Мыхумышлагъэр зи нэ-  
рыгъым и гъашцэр къацшц.  
♦ Напэ зимиэл и жайр үувц.  
♦ Напэр зиш зэрхтэкыр.  
♦ Нэгъуашын бампэлтэзыль-  
хэрз эзэр бампэлт эхъях.  
♦ Нохз зумылхыа цыкыгъэм  
пшэдэй умывлыхъуз.

♦ Псалть гауэр шэм нэхъэр  
нэхъ гаушцэу мауз.  
♦ Тхъэмшикэл и ныкъусаны-  
гээ маццэри ину къицхош.  
♦ Ун пшц хумэйн пшц хуу-  
мышц, чэнджэш мыльхъуэум  
үн чэнджэш иумыгъэлээ.  
♦ Уйытэз зыхымалын сыйт  
хуэдээ иклагъэри къргээзэг.  
♦ Фадз зи нэргэл тхъэмадэм  
и гупым къацхуэхүү.

♦ Фы блэжъамз, фыщцэ  
умывлыхъуз.  
♦ Фыр фыщцэ зымыщым  
фыщцэ хуэфашэкым.  
♦ Хабээм ултэпауз, ун ля-  
пар приудынц.  
♦ Хъуами мыхъуами, гъашцэм  
къытргиээзжэхъу.

♦ Хъеэшцээ зи яхъац узэры-  
римыгъэблэгъэн щхэусы-  
гүү и күэдэ.

♦ Цыху гуапм цыхум и фла-  
гырт къельхъуэ, ябгэм зэ-  
ребрэгн къеульэхъэш.

♦ Цыху нэхъэр и нэхъафи  
нэхъ іен дунейм (псущхъэ)  
тэктэйм: и пэсри къуитыфы-  
нуш, ун пэсри хихыфынуш.

♦ Цыху гъэз зыхээлм къи-  
мыйлжээ щытхъур хэзагъэр-  
кым.

♦ Цыхум я нэхъ щабэми, хъ-  
ийм къипшэм, гүщэгъур фло-  
клиэд.

♦ Цыхур цыху зыщыжыр  
напэрш.

♦ Напэ здэшчимылээм цыху  
щыэжжэйм.

♦ Хээл пэтэр, ѿшгээкимэ,  
хэллэхъих ёшц.

♦ Цыху зи яхъуз къулей-  
сизш.

♦ ѩхъэшчилтхум и пшцэр  
жыжээ нэссыркым.

♦ ѩцэшыгъуэр гуакуц,

♦ ѩэшчилтхум и пшцэр  
жыжээ нэссыркым.

♦ Лъяужж дахж дунейм  
къитебнэмэ, цыхум ун цэр  
ягъэлээпээнш.

Гүзбэшшыкэ Владимир.

• Псалтьэ пэжхэр

### Пэжыр къару лъэшш

♦ Унагчус зэгуримыуэм фы-  
гъуэ илькъым.

(Ингуш).

(Шалыгъ).

♦ Лыгъужым и къэр пы-  
буспкэцээр хэв хуунукым.

(Нэгъуей).

(Пак).

(Нэгъуэй).

♦ ѩхъэзфытэртыр пыищын-  
кым.

(Лезгин).

(Балхъэр).

(Осетин).

Делэр шым тегтэйхъыс, и адэ  
къицхъуухынукым.

(Къумыкы).

